

—Afabilidad y obsequios de los naturales y de sus señores.—Sale Colon para seguir en demanda de las islas de que le habían dado noticias: el tiempo contrario le hace volver á surgir: invítale otro señor á que pase con los buques á su tierra: idioma distinto del de otras islas: Colon envía seis hombres á una gran poblacion que distaba tres leguas al O: el señor de ella y sus súbditos los agasajan y regalan: Colon corresponde con algunas dádivas.—Los indios llevan á las naos pan, pescado, agua en cantarillas de barro, y simientes: para beber el agua echaban cierto grano, que reputaban muy saludable: Colon, no pudiendo pasar á la tierra del señor que le había convidado, le envía las barcas con gente y los mensajeros de él: aseguranle los exploradores haber mucho oro en esta isla: acuden muchos indios en canoas y á nado, llevando graciosamente algo de lo que poseían.—Regresan las barcas que habían estado en el Guarico, cuya poblacion era la más bien ordenada entre las que habían visto: los españoles fueron muy obsequiados del cacique y de su gente: *Nilaino*, nombre de señor principal.—Modo de entrar en la bahía de *Acul*.—Dada la vela, vara la nao de Colon al E. de *Acul*: medidas infructuosas para salvarla: avisa Colon esta desgracia á aquel señor que le había convidado (Guacanagari, rey del Guarico): pesar de este: sus auxilios para el alijamiento, depósito y guarda de los efectos.—Trasbordado Colon á la carabela Niña, ya dentro del puerto, le visita y consuela el cacique Guacanagari: los indios rescatan algun oro: come el rey ó cacique con Colon: bajan á tierra; y Colon es muy obsequiado: conversacion sobre los earibes, muy temidos de aquellos pacíficos é inermes isleños: promételes Colon que los Reyes de Castilla mandarían destruir á los caribes: ostension del poder de la artillería.—Determina Colon hacer allí una fortaleza: razones para ello: atribuye á especial alta providencia la varada de la nao en aquel punto: inculpa á los del puerto de Palos sobre lo mal acondicionado de ella: confía de que durante su vuelta á España, la gente que deja allí rescatará oro sobrado para la conquista de Jerusalem.—Ínstale el rey que no se vaya, prometiendo cubrirle de oro: un hermano y otro deudo del rey desean ir con Colon á Castilla: noticia de estar próxima la carabela Pinta: envía el rey una canoa para averiguarlo.—Baja Colon á tierra para activar la fortaleza: es muy obsequiado del rey quien le pone al cuello una gran pieza de oro: un sobrino suyo dice á Colon los sitios en que abunda este metal: el rey no quería le diesen tales noticias para que Colon no fuese á rescatar á otra parte: regálale otra grande alhaja.—Concurren cinco príncipes súbditos de Guacanagari, todos con coronas: nuevo obsequio de este á Colon, á quien pone su Corona: Colon le corresponde con un collar y otras dádivas: dos de aquellos príncipes le hacen tambien regalos de oro: otra noticia de hallarse cerca la carabela Pinta: hallazgo de ruibarbo en la isleta *Amiga* ó de *las Ratas*.—Colon previene aguada y leña para su regreso á España: embarca ruibarbo: la canoa despachada en busca de la carabela Pinta, vuelve sin haberla visto: noticias de mucho oro en los indios á 20 leguas

de allí, presume Colon que el rey, queriendo pasen por su mano todos los rescates, los había prohibido á sus súbditos.—Encarga á los españoles que adquieran cuanta especería puedan: despídese del rey: otra diversion con la artillería, y un simulacro de ataque por tierra: sentimiento del rey por la partida de Colon: este le encomienda á los oficiales que dejaba con la gente en la fortaleza: dicenle que el rey había mandado hacer una grande estatua de oro y que iba pronto á traerla: embárcase Colon para su regreso á España.—Nombres de aquellos oficiales: mercaderías, armas y viveres para su sostenimiento.—Rezela Colon que el capitán de la Pinta dé á los reyes informes siniestros: da la vela, y describe aquella costa: da á un monte alto el nombre de *Monte-Cristi*.—Surge á seis leguas de él: aviso para entrar en el puerto de la *Navidad*: vuelve á dar la vela: continúa describiendo: da á un cabo el nombre de *Cabo del Becerro*: avista la carabela Pinta: retrocede con ella á *Monte-Cristi*: el capitán quiere disculpar su separacion: disimula Colon por prudencia.—Noticia de otra isla (Jamaica), y de su abundancia de oro; de otra habitada sólo de mugeres; y de estar cerca de la tierra-firme.—Hace agua la carabela de Colon, y se detiene á calafatearla.—Sus desconfianzas del capitán de la Pinta le deciden á seguir para España, sin más detenerse á reconocimientos: repone la aguada en el río de *Santiago*: denomínale *Río del Oro*, y lo describe.—Vuelve á levarse: surge al abrigo de punta *Isabélica*.—Sigue describiendo; dice haber allí muchas tortugas, y que vió tres sirenas: da la vela: surge á la boca del río *Chuzona-Chico*.—Sabe lo que había hecho allí el capitán de la Pinta, y lo recrimina: sigue por *Cabo-Belprado*: avista el *Monte de Plata* y el cabo del *Angel*.—Continúa avistando y dando nombre á varios puntos.—Entra en la bahía de *Samaná*: lo desabrigado de ella, y los grandes vientos que debían causar la próxima conjuncion y oposicion de los astros le hacen pensar en buscar mejor surgidero, pero la falta de terral no le permite salir.—Aquellos indios estaban armados con arcos y flechas: señalan á qué parte demostraban los caribes: dan noticia de haber mucho oro; de la isla *Martinino*, poblada sólo de mugeres, y de la isla de *Joaquin*. Quieren embestir á siete españoles que bajaron á tierra, y estos los rechazan.—Acuden muchos indios á otro día con su rey: dan señales de paz, y Colon los agasaja: hacían mucha agua las carabelas; y Colon se queja de los calafates de Palos.—Piensa ir á la comarca de la *Navidad*: donde era la mayor abundancia del oro, y á la isla *Martinino*: aquel rey envía á Colon su corona de oro: llegan muchos indios armados, y dan en rescate algodón, pan y ajés: descripcion de sus arcos y flechas.—Abundancia de aquellos frutos: considérase Colon á 400 leguas de las *Canarias*: sale de *Samaná* con designio de ir á la isla de Carib (Puerto-Rico); pero se ve precisado á hacer rumbo para España.—Desiste tambien de pasar por la isla de *Martinino*: tiene por cierto que estaba poblada de sólo mugeres, á las cuales visitaban una vez al año los *caribes*.—Continúa su derrota para España, sin

suceso notable, sujetándose al menor andar de la Pinta.—Sobreviénele grande tormenta, que iba en aumento cada día: desaparece la Pinta: Colon dispone votos piadosos para alcanzar bonanza.—Tristes reflexiones de Colon en aquel peligro: escribe lo más notable de su viage en un pergamino; y puesto en un barril lo echa al mar para que si él perece pueda llegar á noticia de los reyes.—Cede el temporal estando sobre las Azores.—Surge Colon en la isla de Santa Maria.—Insidia de su gobernador para apoderarse de Colon: inténase Colon en el puerto (San Lorenzo): contestaciones con los portugueses;—Da la vela para la isla de San Miguel: no avistándola, y apurándole el mal tiempo, vuelve á la de Santa Maria: desenlace de la tentativa del gobernador.—Vuelve á dar la vela para tomar leña y lastre en otro punto de la misma isla: surge con esta idea: sucede viento favorable, prescinde de su objeto y vuelve á pónerse en derrota.—Va en buen viage una semana.—Otro temporal, y otros votos: da fondo á la entrada del punto de Lisboa.—Escribe al rey de Portugal, que se hallaba á nueve leguas de allí: contestaciones con los portugueses: buen término de ellas.—Recibe respuesta del rey: pasa á verle.—Visita también á la reina que estaba en un monasterio de Villafranca; y vuelve á Lisboa, habiéndosele tratado con mucha distincion.—Da la vela con rumbo para Sevilla: fondea en Saltes el 15 de Marzo de 1493 á los 225 días de su salida del mismo punto.

Carta de Colon á Luis de Santangel.—Quién era este: le da noticia de las islas que descubrió en las Indias, y nombres que les puso.—Pondera las excelencias de *Cuba y Española* por sus puertos, rios, campos, producciones, bondad y generosidad de los Indios.—Sus muchas canoas en todas las islas: semejanza de costumbres é idioma en ellas: reputa á la de *Cuba* por mayor que Inglaterra y Escocia juntas: dice que en la provincia de *Gibau* nacia la gente con cola: extension de la isla *Española*.—Había tomado posesion de todas: en la *Española* puso á una villa el nombre de *Navidad*: fortaleza que hizo construir en ella: guarnicion que dejó: condicion de sus habitantes: cada uno tenia una sola muger; pero el rey tenia hasta veinte: las mugeres trabajaban más que los hombres: los bienes eran comunes: cómo se preservaban los naturales de los frios.—Noticia de los caribes, su crueldad y sus muchas canoas, y de otra isla en que la gente no tenia cabello. Colon promete á los reyes mucho oro y otras riquezas.—Invita á dar gracias á Dios por tan faustos sucesos: conclusion de esta carta sobre islas *Azores*: adiccion en Lisboa, refiriendo sus contratiempos desde las mismas islas, y la duracion de su viage de ida y vuelta.

## SEGUNDO VIAJE DE COLON.

Pedro Mártir escribió este viage en latin, pero sólo por oidas: lo que sigue fué escrito por el Dr. Chanca al cabildo de Sevilla, y lo cuenta como lo vió.—Salida de la flota de Cádiz al mando de Colon el día 25 de Setiembre de 1493: llega á Canarias á los seis días: repara allí alguna averia, y se provée de agua y leña: sale el 13 de Octubre: el 3 de Noviembre avista tierra.—Era la isla *Dominica*; y luego otras cinco: da fondo en la *Marigalante*, de la cual se posesiona.—No halla gente en ella, aunque tan frondosa: dirigese á la *Guadalupe*: describe el golpe de agua que se desprendia de un pico elevadísimo: envia una carabela á buscar puerto, baja el capitan á tierra, y huyen los indios.—Halla en sus chozas algodon: cosas de mantenimientos y huesos humanos: Colon toma puerto: algunos capitanes bajan á explorar: vuelven con algunos muchachos y mugeres.—Extraviase uno de los capitanes: regresa á los cuatro días: los hombres de esta isla habían ido á cautivar en otras: el extraviado era Diego Márquez: noticias que dió Alonso de Hojeda de su reconocimiento.—Industria de estos caribes, sus usos, armas y crueldad con los de otras islas.—Causa del extravío del capitan Márquez.—Sale la expedicion de la *Guadalupe*: pasa costeano la isla de *Monserate*, despoblada por los caribes: da vista á otra: da fondo por temor de unos bajos: descubre á otro día la de *Santa Maria la Antigua*: al siguiente toma puerto en la de *San Martin*: huyen los indios, que tambien eran caribes; y toman los españoles algunas mugeres y muchachos.—Choque con una canoa: modas de estos bárbaros.—Noticia de mucho oro en la isla que llamaban *Cayre*: reconócese otro día la de *Santa Ursula*, y las demas que Colon denominó las *Once mil Virgenes*: pasa á la de *Puerto-Rico*, y huidos los indios no puede tomar lengua.—Indicios de otras tierras: salida de la isla de *Puerto-Rico*: llegada á la *Española*, avistando ántes la *Mona*: duda de si aquella era la *Española*: hallábanse en la provincia de *Hayti*: noticia de la longitud de esta isla.—Su terreno, clima y animales: sigue Colon costeano cien leguas hasta donde habían quedado los españoles.—Muerte de un marinero herido en el choque con los de la canoa: acuden muchos indios enviados por un rey á saber qué gente era, y pedir que bajasen á tierra: obsequialos Colon, y se excusa: llega á *Monte-Cristi*: vense algunos cadáveres.—Sospechas de que eran de españoles: llega Colon al puerto de la *Navidad*: no es correspondido á las señales que mandó hacer, ni descubre el establecimiento de españoles.—Pasa á ver á Colon un primo de Guacanagari: presentes de este á Colon: respuesta capciosa á la pregunta sobre la suerte de la gente